WIKIPEDIA

Lingua estremegna

Da Wikipedia, l'enciclopedia libera.

> **Questa voce o sezione sull'argomento lingue è ritenuta da controllare.**
> **Motivo**: *Viene definita una lingua "quasi estinta", ma conta duecentomila parlanti...la cosa va chiarita.*

La **lingua estremegna** o **estremadurana** [1][2] (*estremeñu*) è una lingua iberica occidentale quasi estinta parlata in Spagna, nella comunità autonoma di Estremadura, e in Portogallo. È una varietà di transizione tra leonese e spagnolo. A volte considerato un dialetto dello spagnolo e altre volte considerato una lingua asturo-leonese.

Estremegno/Estremadurano	
Estremeñu	
Parlato in	Spagna, Portogallo
Locutori	
Totale	200.000 (1994)
Altre informazioni	
Scrittura	Alfabeto latino
Tipo	SVO
Tassonomia	
Filogenesi	Lingue indoeuropee Lingue italiche Lingue romanze Lingue italo-occidentali Lingue romanze occidentali Lingue gallo-iberiche Lingue ibero-romanze Lingue iberiche occidentali Lingue asturiano-leonesi
Codici di classificazione	
ISO 639-3	ext (http://www.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=ext) (EN)
Glottolog	extr1243 (http://glottolog.org/resource/languoid/id/extr1243) (EN)
Estratto in lingua	
Dichiarazione universale dei diritti umani, art. 1	
Tolos seris umanus nacin libris i igualis en	

Indice

Distribuzione geografica

Secondo *Ethnologue*, nel 1994 risultavano circa 200.000 locutori di estremegno, concentrati nella comunità autonoma spagnola di Estremadura, più una piccola comunità linguistica di 1.500 persone nella zona confinante del Portogallo, attorno a Barrancos.

Classificazione

I linguisti concordano nell'inserire l'estremegno nelle lingue iberiche occidentali, ma sulla sua successiva classificazione ci sono discordanze. Secondo *Ethnologue* la lingua estremegna appartiene al gruppo castigliano, mentre per altri (tra cui Ramón Menéndez Pidal, Manuel Alvar ed Emilio Alarcos Llorach) appartiene alle lingue asturiano-leonesi.

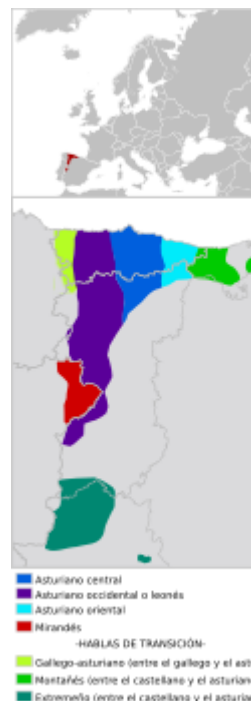
Note

disniá i derechus, i dotaus cumu están de razón i conciéncia, ebin portasi fraternalmenti unus con algotrus.

In basso (verde scuro) la diffusione dell'estremegna

1. ^ Carlo Boselli, *Sorprese dello spagnolo*, Milano, Le Lingue Estere, 1943.
2. ^ *Atti del Convegno internazionale sul tema: gli Atlanti linguistici, problemi e risultati: Roma, 20-24 ottobre 1967*, Accademia dei Lincei, 1967.

Bibliografia

- Cummins, John G. (1974), *El habla de Coria y sus cercanías*, Londres, Thames Books.
- Gonzálvez González, Pablo et al. (1995), *Primera Gramática Ehtremeña*, Calzadilla: Ayuntamiento.
- de Sande Bustamante, María de las Mercedes (1997), *El habla de Acehúche*, Mérida: Asamblea de Extremadura.
- Iglesias Ovejero, Ángel (1982), *El habla del Rebollar*, Salamanca.
- Montero Curiel, Pilar (1997), *El habla de Madroñera*, Cáceres, Universidad de Extremadura.
- Ramos Ingelmo, Cándido (1973), *Estudio lingüístico del habla de Piornal*, Barcelona, Universidad de Barcelona (Facultad de Filosofía y Letras).
- Requejo Vicente, José María (1977), *El habla de las Hurdes*, Salamanca, Universidad.
- Viudas Camarasa, Antonio (1976): *«El dialecto extremeño»* Boletín de la Asociación Europea de Profesores de Español VII, número 15, págs.123-131.
- Viudas Camarasa, Antonio (1979): *«Estudios sobre el dialecto extremeño»*, Alminar, II, página 15, Diputación Provincial de Badajoz. [Analiza la bibliografía existente sobre las hablas extremeñas (no sólo altoextremeñas) desde finales del siglo XIX en adelante].
- Viudas Camarasa, Antonio (1980): *«La estima social del dialecto extremeño»,* Aguas Vivas, Año I, pág.Colegio de Doctores y Licenciados de Cáceres. [Siguiendo las teorías de Ferguson, se analiza el prestigio que poseen los extremeños de su propia habla, aplicando la NORMA A, castellana con menos rasgos típicos extremeños y la NORMA B, cuando hablan en entornos más familiares sus diversas modalidades lingüísticas locales, altoextremeñas o no].
- Viudas Camarasa, Antonio (1980): *Diccionario extremeño*, Servicio de Publicaciones de la Universidad de Extremadura, Cáceres. [Recoge una colección de dicciones o términos propios de toda Extremadura, no exclusivos del altoextremeño, indicando en la mayoría de los casos el lugar concreto donde se recogieron. Recoge términos de poblaciones donde se habla el portugués y A Fala, además del altoextremeño y el bajoextremeño].

Altri progetti

- Wikimedia Commons (https://commons.wikimedia.org/wiki/?uselang=it) contiene immagini o altri file su **estremegno (https://commons.wikimedia.org/wiki/Category:Extremaduran_language?uselang=it)**
- Wikipedia ha un'edizione in **lingua estremegna (ext.wikipedia.org)**

Collegamenti esterni

-
- (EN) *Lingua estremegna*, su *Ethnologue: Languages of the World*, Ethnologue.